



United Nations
Educational, Scientific and
Cultural Organization

Organisation
des Nations Unies
pour l'éducation,
la science et la culture

Organización
de las Naciones Unidas
para la Educación,
la Ciencia y la Cultura

Организация
Объединенных Наций по
вопросам образования,
науки и культуры

منظمة الأمم المتحدة
للتربية والعلم والثقافة

联合国教育、
科学及文化组织

Mensaje de la Sra. Irina Bokova,

Directora General de la UNESCO

con motivo del *Día Internacional para la Reducción de los Desastres*

La resiliencia es vida

13 de octubre de 2014

La vulnerabilidad a los peligros naturales, cuya frecuencia se intensifica, está aumentando a niveles alarmantes y se ve exacerbada por el rápido crecimiento demográfico y el envejecimiento de la población. El *Día Internacional para la Reducción de los Desastres* de 2014 está dedicado a las personas de edad, sus necesidades y la contribución que aportan para que en sus comunidades mejoren la planificación y la comprensión de los riesgos de desastres.

Sabemos muy bien que la edad es un factor importante que debe tomarse en cuenta cuando se procede a una evacuación en caso de emergencia. Las personas de edad también son más vulnerables que los más jóvenes a los traumatismos que pueden provocar fenómenos extremos como las olas de calor, las tormentas y las inundaciones. Se prevé que en 2050 las personas de más de 60 años representarán el 22 por ciento de la población mundial, vale decir, el doble que hoy en día. De ahí que debemos empezar desde ahora a dar cabida a las preocupaciones de los mayores en todas las actividades de planificación y preparación destinadas a mitigar los riesgos de desastre.

También debemos escuchar con más atención a las personas de edad, cuyo aporte a la lucha contra los problemas ambientales está subestimado. Nuestros mayores propician la resiliencia, gracias al conocimiento que tienen de los fenómenos naturales, entre otras cosas, como parte de los sistemas tradicionales de saber y los de las poblaciones indígenas. Esta mina de conocimientos puede ayudarnos a mejorar la preparación para los casos de desastre y la prevención, gracias a la sabiduría de los mayores respecto de los fenómenos locales, sabiduría

que pueden compartir. La mitigación de los riesgos de desastre debe construirse a partir de los cimientos del propio lugar, basándose en las opiniones y necesidades de las comunidades locales, las primeras afectadas por los desastres naturales.

Este fue el principal mensaje de la UNESCO a la Tercera Conferencia Internacional sobre los Pequeños Estados Insulares en Desarrollo, celebrada en Apia (Samoa) durante la reunión de alto nivel sobre el tema: *“Hacer frente y adaptarse a las amenazas del océano: por unas comunidades resilientes en los pequeños Estados insulares en desarrollo”*.

La UNESCO actúa en todas sus esferas de competencia y en todo el mundo para construir una cultura mundial de la resiliencia en favor de las comunidades locales. En Viet Nam hemos trabajado con los medios de comunicación para capacitar a los periodistas a producir materiales escritos y audiovisuales que pongan de relieve la vulnerabilidad de las personas de edad y la de las mujeres y los niños en las operaciones de evacuación y a abogar por planes de prevención más incluyentes.

La resiliencia es más que la mera recuperación tras la adversidad: se trata de construir hoy sociedades más sólidas y de así prepararnos para el mañana. En este *Día Internacional para la Reducción de los Desastres*, exhorto a todos los Gobiernos y a todos los actores competentes a integrar a las personas de edad en los programas y planes de reducción de los riesgos de desastre y a velar por la participación de las comunidades locales en todas las fases de la planificación. Es esencial para sentar las bases de un mundo más sostenible para todos.

Irina Bokova